UNITED NATIONS TRUSTEESHIP COUNCIL



Distr. GENERAL

T/PET.11/387 13 January 1954 ENGLISH ORIGINAL: ARABIC

PETITION FROM MR. QAID AHMED OTHMAN CONCERNING SOMALILAND UNDER ITALIAN ADMINISTRATION

(Circulated in accordance with rule 85 and supplementary rules F and L of the rules of procedure for the Trusteeship Council)

Note by the Secretariat: This communication was Transmitted to the Secretary-General by the United Nations Advisory Council for the Trust Territory of Schaliland under Italian Administration.

The Secretary, United Nations Advisory Council, Somaliland.

Greetings from QAID Ahmed Othman, Yemenite, who presents to you the following complaint:

In 1949 a dispute arose between me and an Arab from Hadramout. The dispute was of two characters, one falling within Islamic law and the other under Italian jurisdiction. Two law suits were entered through the proper channels but were interfered with by two Government clerks, one an Arab, Amer Tarmoun, and the other an Italian, Mr. Walio. They also presented a suit on behalf of my opponent against me. For 35 days the Elder of the Yemenites and myself inquired about my suits. They had kept my case in their office and pushed my opponent's suit ahead.

I submitted a petition to the Administration and received nothing but threats and insults. I then submitted another petition to the Administrator but Dr. Chitti and Dr. Lofari kept it from reaching him. This was 17, December 1953 and I have not yet received an answer. I sent a telegram to the Administrator on 6 December and received an answer from Dr. Benardelli informing me that I could not be received by the Administrator. T/PET.11/387 English Page 2

I have nobody but God and you to tell my troubles to: I am oppressed by the Italian Administration. Please help me secure my rights. There are seven persons in the Administration who are ruining the country and robbing the Yemen people in the Territory.

> (<u>Signed</u>) QAID Ahmed Othman Maqtari P.O. Box 333 Mogadiscio.